

๒๕๑๗ ๑๐-๒๕๑๗

อนุสรณ์

294.31883

ม.กิจศพ

๐233๖

วงศ์ช้างหล่อ

๙ กรกฎาคม ๒๕๐๙



อนุสรณ์

ในงานฌาปนกิจศพ

นายเจตน์ วงษ์ช้างหล่อ

๙ กรกฎาคม ๒๕๐๙

เลขหมู่

291.31883

เลข

02339

เลขทะเบียน

015597

คำปรารภ

ในงานฌาปนกิจศพนายเจตน์ ฯ น้องชายข้าพเจ้า
ในครั้งนั้น คณะเจ้าภาพขอกราบขอบพระคุณทุกท่านที่
ได้สละเวลามาร่วมประชุมเพลิง และท่านที่ได้ให้ความ
ช่วยเหลือจนบัดนี้แต่वनทนายเจตน์ถึงแก่กรรมเป็นต้นมา
ทั้งนี้หวังว่ากุศลเจตนาของท่านคงจะดลบันดาลให้
ดวงวิญญาณของนายเจตน์ไปสู่สุคติ ณ สัมปรายภพ
อนึ่ง เพื่อเป็นอนุสรณ์ในงานนี้ ได้ปรึกษาหารือ
กันว่าควรจะจัดพิมพ์หนังสือสำหรับแจกเป็นธรรมพลี
แด่ท่านที่เคารพนับถือ และญาติมิตรที่มาร่วมงาน
สักเล่มหนึ่ง เพื่อเป็นการไว้อาลัยและเป็นเครื่องระลึก
ถึงผู้ตาย เมื่อได้ตกลงกันแล้วจึงได้รวบรวมคำสวด
มนต์ เช่นบทไหว้พระก่อนนอน คำถวายทาน และ
พิธีอาราธนาต่าง ๆ ซึ่งพุทธศาสนิกชนปฏิบัติและ
บำเพ็ญกุศลจำเป็นต้องใช้อยู่เสมอ และคิดบางเรื่อง
จากหนังสือสมโมหนิทาน เพื่อเป็นการเตือนสติให้

มันโนพระพุทธศาสนา จึ่งหวังว่าจะอำนวยความสะดวก
แก่ท่านผู้สนใจตามควร

บุญกุศลใด ๆ ทั้งอามิส^๕พลีและกรรมพลี^๕ที่บรรดา
ญาติได้บำเพ็ญแล้วแต่ต้น ขอบุญกุศลนั้น ๆ จงสำเร็จ
แก่นายเจตน์โดยควรแก่ฐานะทุกประการ.

ร. อ. แฉ่ง วงษ์ข้างหล่อ



นายเจตน์ วงษ์ช่างหล่อ

ชาตะ ๑๑ พฤษภาคม ๒๔๓๗

มตะ ๒๘ มีนาคม ๒๕๐๕

ประวัติย่อ

นายเจตน์ วงษ์ช่างหล่อ เกิดเมื่อวันที่ ๑๑
พฤษภาคม พ.ศ. ๒๔๓๗ เป็นบุตรคนที่ ๔ ของนาย
ส่อน นางจุ มีธิดา ๒ คน คือนางจันทร์จรัส นิคมขำ
และนางจัญญะ วงษ์ช่างหล่อ ซึ่งเกิดจากนางเนย
ภรรยาคนแรก เมื่อนางเนยถึงแก่กรรม จึงมีภรรยา
ใหม่คือนางจัญญะ ภรรยาคนปัจจุบันนี้ อยู่ร่วมกันมาจน
ถึงกาลอวสานแห่งชีวิต ด้วยโรคหัวใจวาย รวมอายุ
ได้ ๗๓ ปี

เมื่อยังเยาว์ ได้เข้าเรียนที่โรงเรียนอัสสัมชัญ
แต่เนื่องจากไม่มีใครชอบการศึกษาวิชาสามัญนัก จึงได้
ลาออกจากโรงเรียน ต่อมาได้เข้าทำงานที่บริษัทยาสูบ
สยามบริติชอเมริกันทูแบคโค จนถึง พ.ศ. ๒๔๕๕ ถูก
เกณฑ์เข้ารับราชการทหาร สังกัดทหารพาหนะครบ ๒
ปี เมื่อออกจากราชการทหารแล้ว เนื่องจากมีนิสัย
ชอบทางเครื่องยนต์ จึงได้ฝึกงานด้านนั้นจนชำนาญ

จึงได้ชอรรถยนต์นั่งหลายคนตั้งเป็นโรงรถเข้านั่ง คิด
 ค่าเช่าเป็นรายชั่วโมง เป็นที่นิยมกันมากในสมัยนั้น
 เพราะการจัดแบบนี้เป็นของใหม่ หาผู้ริเริ่มยาก และ
 นายเจตนเป็นช่างซ่อมเครื่องเอง ประมาณ พ.ศ. ๒๔๖๔
 ได้อุปสมบทเป็นพระภิกษุในพระบวรพุทธศาสนาสำนัก
 วัดยานนาวา อ. ยานนาวา จ. พระนคร จนครบ ๑
 พรรษา จึงได้ลาสิกขา

ประมาณ พ.ศ. ๒๔๗๙ ได้เข้าทำงานในกรมยุทธ-
 โยธาทหารบก ในตำแหน่งหัวหน้าช่างซ่อม และถูก
 ส่งไปประจำอยู่ที่ จ. ลพบุรี ได้รับมอบหมายให้ทำ
 งานที่สำคัญ ๆ เกี่ยวกับเครื่องยนต์ที่ใช้ในราชการกรม
 โยธา ฯ หลายอย่าง อาทิเช่นการประกอบรถชุด ซึ่ง
 บริษัทผู้จำหน่ายส่งชิ้นส่วนมาให้ประกอบเอง นับเป็น
 งานที่ยากแต่ก็ทำสำเร็จได้ด้วยดี จนสามารถใช้ใน
 การสร้างค่ายทหารและเมืองใหม่ที่ จ. ลพบุรีได้สำเร็จ
 เมื่อเกิดสงครามอินโดจีนได้ไปปฏิบัติงานในสนามรบ

ในหน่วยซ่อมยานยนต์ที่ อ. อรัญประเทศ ในสงคราม
ครั้งที่ ๒ คือสงครามเอเซียบริพา ได้ไปปฏิบัติงาน
ในหน่วยซ่อมยานยนต์เช่นกัน ที่ชายแดนในเขต
เชียงตุง

งานที่สำคัญนอกชนหนังกคือ การจัดตั้งเครื่องโรง
เลื่อยจักรที่ อ. ลำนารายณ์ จ. ลพบุรี เป็นผลสำเร็จ
ซึ่งนับเป็นงานชิ้นสุดท้ายที่กรมยุทธโยธา ฯ เพราะต่อ
มาได้ลาออกเนื่องจากสุขภาพไม่แข็งแรง

ถึงเมื่อนายเจตน์ วงษ์ช้างหล่อ จะมีได้รับพระ
ราชทานยศถาบรรดาศักดิ์ มัธยมมากมาย หรือเป็น
บุคคลสำคัญเป็นที่รู้จักกันกว้างขวางในวงการทั่วไป แต่
นายเจตน์ก็ได้กระทำหน้าที่เป็นสามี และพ่อทดของ
ภรรยาและบุตร เป็นผู้ที่มีความซื่อสัตย์สุจริต ซึ่งนาย
เจตน์โดยตลอดมาในการรับราชการ มิได้มีความ
ต่างพร้อยใด ๆ และเป็นผู้ที่ขยันหมั่นอยู่ในคุณธรรม มี
น้ำใจโอบอ้อมอารี เป็นที่รักใคร่และเคารพนับถือแก่

บุคคลทั่วไป และผู้อยู่ใต้บังคับบัญชา ทั้งนี้ทั้งนั้นว่า
 เป็นผู้ใดกระทำความผิดของลูกผู้ขายครบถ้วนแล้วทุก
 ประการ ทั้งทางศาสนาและรับใช้บ้านเมือง จึงเป็น
 ความภูมิใจอันสูงสุดแก่บุตรหลาน และจะได้ยึดถือ
 เป็นแนวทางปฏิบัติต่อไป.

มหาสมุทรชาตก-เรื่องหนอนใหญ่

หนอนถามปัญหาให้กาแก่ ๔ ข้อ

ยังมีกาดัวหนึ่ง บินไปเที่ยวหาอาหารในป่า กา
นั้นไปจนถึงป่าหิมพานต์ พอบรรลุถึงสถานที่อยู่แห่ง
หมู่หนอนใหญ่ เห็นหนอนตัวหนึ่งคลานอยู่ในท่อน
กาคิดว่าจะจิกหนอนกินเป็นอาหาร จึงบินโฉบไปใกล้
หนอนนั้นแล้วกล่าวขู่ ว่า เฮ้ยหนอน เราจะกินเจ้า
เป็นอาหารบัดนี้

หนอนใหญ่ได้ยินกล่าวว่า กนกพรนกล้วกจะกินเป็น
อาหาร แต่หากแข็งใจกล่าวตอบว่า แน่กาพาล
ท่านอ้างว่าจะกินเราเป็นอาหาร ก็ตัวท่านยังจะรู
แก้ปัญหาและหรือ ท่านจึงว่าจะกินเรา

กาจึงว่า เออเจ้าหนอน ก็เองรบกวนอะไรหรือ

หนอนตอบว่า เรารบกวนมากทีเดียว

กาจึงท้าวว่า ถ้าเจ้ารบกวนอะไรก็จงถามมาเถิด

เราจะแก้ไข^{๒๒๔}ให้เจ้าฟัง

หนอนจึงว่า ถ้าท่านแก้ไข^{๒๒๕}ปัญหาของเราถูก ท่านจง
กินเราเป็นอาหาร ถ้าท่านแก้ไข^{๒๒๖}ไม่ถูกและชนกินเราเป็น
อาหาร เคี้ยวของท่านจะแตกเป็น ๗ ภาค แล้วหนอน
จึงถามปัญหาว่า อะไรจะเป็นใหญ่กว่าบรรดาสิ่งที่เป็น
ใหญ่ทั้งหมด

กาตอบว่า เทวดานั้นแหละเป็นใหญ่กว่าบรรดา
สิ่งที่เป็นใหญ่ทั้งหมด

หนอนว่า ท่านไม่รู้^{๒๒๗}จักปัญหา ท่านจึงแก้ไข^{๒๒๘}ไม่ถูก
แล้วถามปัญหาข้อ ๒ ว่า อะไรจะเร็วกว่าสิ่งทีเร็ว

กาแก้ไข^{๒๒๙}ว่า ม้าอัศดรนั้นแหละเร็วกว่าบรรดาสิ่งที
เร็วทั้งหมด

หนอนว่า ท่านไม่รู้^{๒๓๐}จักปัญหา ท่านจึงแก้ไข^{๒๓๑}ไม่ถูก
แล้วถามปัญหาข้อ ๓ ต่อไปว่า อะไรจะคมากกว่าสิ่งที
คมทั้งปวง

กาแก้ไข^{๒๓๒}ว่า ลูกศรที่คมยาพิษเข้าไว้แล้วนั้นแหละคม

กว่าบรรดาสิ่งทศมทั้งปวง

หนอนว่า ท่านไม่รู้จักปัญหาจึงแก้ไม่ถูก แล้วก็
ถามปัญหาข้อ ๔ ต่อไปว่า อะไรจะมีกำลังยิ่งกว่าสิ่งที่
มีกำลัง

กาแก้วว่า พระนารายณ์นั้นแหละมีกำลังมากกว่า
สิ่งทศมทั้งหมด

หนอนว่า ท่านไม่รู้จักปัญหา ท่านจึงแก้ไม่ถูก
แน่ะกา เราถามปัญหาท่านถึง ๔ ข้อ ท่านก็แก้ไม่ถูก
สักข้อหนึ่ง ก็ท่านควรจะกินเราได้อะไร เราว่าอย่างนั้น
ท่านก็คงจะคิดกินແหางว่าเราแกล้งพูดเป็นอุบาย ถ้ายเท
เพื่อจะไม่ให้ท่านกิน ถ้าท่านยังมีความสงสัยไม่เชื่อ
เรา ท่านจงพาเราไปเฝ้าพระพุทธองค์เจ้า ถ้าพระ
พุทธองค์เจ้าท่านทรงพยากรณ์แก้ปัญหาเหมือนท่าน
แก้แล้ว เราจะยอมให้ท่านกิน แน่ะกา ปัญหา ๔
ข้อนี้ ผู้เอนแวนเสียจากพระพุทธองค์แล้วไม่มีใครจะ
แก้ได้

กาได้ฟังหนอนว่าดังนั้น ก็ยังมีความสำคัญใจว่าคำ
 ทศวเกบญหานนถก จึงพูดกับหนอนว่า ดก่อนหนอน
 ซึ่งท่านว่าให้เราพาท่านไปเฝ้าพระพุทธองค์นั้นเมื่อไร
 ท่านจึงจะไปถึง เพราะท่านจะต้องค่อย ๆ คลานไปบน
 แผ่นดิน ส่วนเรามีปีกบินไปได้ในอากาศ อาจจะไป
 ถึงได้โดยสะดวกไม่ช้า ท่านจะคิดอย่างไรจึงจะไปให้
 ทันกันได้

หนอนได้ฟังกาจึงตอบว่า ท่านกานเขลามากกะ
 อุบายท่านกคิดไม่เห็น เราจะบอกให้ท่าน ๆ จงไป
 หาเถาว์ลัยเล็ก ๆ มาผูกตัวเราให้อยู่ แล้วคาบเถาว์ลัย
 บินพาเราไปเฝ้าพระพุทธเจ้า ท่านนั่นเองไม่ยากไม่
 ง่ายก็คงจะไปถึงพร้อมกัน

กาจึงไปหาเถาว์ลัยมาผูกกลางตัวหนอนแล้ว ก
 คาบเถาว์ลัยพาหนอนบินไปในอากาศ

ครั้นนี้เป็นเวลาปัจจุสมัยจวนใกล้รุ่ง พระพุทธ
 องค์ทรงทอดพระเนตรเล็งดูหมู่สัตว์ ซึ่งมีอุปนิสัยด้วย

พระญาณ ได้ทรงเห็นกากับหนอนทั้ง ๒ สัตว์ปรากฏ
ชัดในพระญาณ ก็ทรงแย้มพระโอษฐ์ พระอานนท์
จึงทูลถามถึงเหตุที่ทรงแย้มพระโอษฐ์ พระพุทธองค์
จึงตรัสว่า เหตุอัสจรรย์มี สักประเดี๋ยวก็จะได้เห็น

ตรัสพยากรณ์ปัญหา ๔ ข้อของหนอน

ขณะนั้นกากับพาหนอนมาถึงพระเชตวันวิหาร บิน
โผล่ลงสู่พื้นปฐพีแก่แถวล้อมออกแล้ว ก็เข้าไปเฝ้าพระ
สีฬพัญญู ฝ่ายหนอนก็เหยียดกายให้ตรงดำรงอยู่หน้า
หนึ่ง แล้วก็คลานเข้าไปเฝ้ากราบทูลสรรเสริญพระ
พุทธคุณโดยบรรยายต่าง ๆ แล้วทูลว่า กานมีความ
ปรารถนาจะกินข้าพระองค์เป็นอาหาร ข้าพระองค์ได้
กล่าวทัดทานแล้วถามปัญหา ๔ ข้อ กาก็ก่อกำถำไม่
ข้าพระองค์จึงชวนกามาเฝ้าพระองค์

สมเด็จพระผู้ทรงพระภาค ทรงทราบอรรถาัยแห่ง

หนอนด้วยพระปรีชา จึงดำรัสถามว่า ท่านถามปัญหา
กับกาว่าอย่างไร

หนอนก็หูลว่า ข้าพระองค์ถามปัญหาข้อต้นว่า
อะไรจะเป็นใหญ่กว่าสิ่งที่ใหญ่ กากแก้ว เทวดา
นั้นแหละเป็นใหญ่กว่าสิ่งที่ใหญ่ทั้งหมด

พระพุทธองค์จึงตรัสถามกาว่า ท่านแก้ปัญหานี้
เหมือนหนอนว่านั่นจริงหรือ

การับว่า จริง พระพุทธเจ้าข้า

พระพุทธองค์จึงตรัสว่า ท่านแก้ปัญหานี้ไม่ถูก
โลกุตระธรรมอย่างเดียวนั้นแหละ เป็นใหญ่กว่าอะไร
ทั้งหมด

หนอนได้สดับพระพุทธพจนพยากรณ์ดังนั้น ก็
ถวายสักการว่า สำนุ สำนุ แล้วก็กราบทูลปัญหา
ข้อ ๒ ต่อไปว่า ข้าพระองค์ถามกาว่า อะไรจะเร็ว
กว่าบรรดาสิ่งที่เร็วทั้งหมด กากแก้ว มาอัสตรนั้น
แหละเร็วกว่าสิ่งที่เร็วทั้งหมด

สมเด็จพระสังฆราชเจ้า กรมหลวงชินวราลงกรณ
 อย่างหนอนว่าจริงหรือ

การรับว่า จริง พระพุทธเจ้าข้า
 พระพุทธองค์จึงตรัสว่า ท่านแก้ปัญหานี้ไม่ถูก
 ใจสิ่งเดียวนั้นแหละ เร็วกว่าอะไรทั้งหมด

หนอนได้สดับพระพุทธพจน์ดังนั้นก็ถวายสักการว่า
 สาธุ สาธุ แล้วกราบทูลปัญหาข้อ ๓ ต่อไปว่า ข้า
 พระองค์ถามว่า อะไรจะคมยิ่งกว่าสิ่งทคมทั้งปวง
 กาแก้วา ลูกศรทคมยาพิษนั้นแหละคมกว่าสิ่งทคมทั้ง
 ปวง

พระพุทธองค์ก็ถามว่า ท่านแก้ปัญหานี้อย่าง
 หนอนว่าจริงหรือ

การรับว่า จริง พระพุทธเจ้าข้า
 พระพุทธองค์จึงทรงตรัสว่า ท่านแก้ปัญหานี้ไม่
 ถูก นาสังเดยวเท่านั้นทคมกว่าสิ่งทคมทั้งหมด
 หนอนได้สดับพระพุทธพจน์พยากรณ์ดังนั้น ก

ถวายสาธุการว่า สาธุ สาธุ แล้วทูลบิณฑบาตข้อ ๔
ต่อไปว่า ข้าพระองค์ถามกันว่า อะไรจะมีกำลังกว่า
๑ ๑๑๐ ๑ ๑๑๑
สิ่งมหากาลทั้งสี่ กาแก้วา พระนารายณ์นั้นแหละ
๑ ๑ ๑ ๑๑๐ ๑ ๑๑๑
มีกำลังกว่าสิ่งมหากาลทั้งสี่

พระพุทธองค์ตรัสถามว่า ท่านแก้ปัญหานี้อย่าง
หนอนว่าจริงหรือ

การับว่า จริง พระพุทธเจ้าข้า

พระพุทธองค์จึงตรัสว่า ท่านแก้ปัญหานี้ไม่ถูก
องค์พระอรหันตสัมมาสัมพุทธเจ้าผู้เดียวเท่านั้น มี
กำลังมากกว่าบรรดาผู้ทั้งปวง

หนอนได้สดับพระพุทธพจนพยากรณ์ดังนี้ ก็
ถวายสาธุการว่า สาธุ สาธุ แล้วจึงพูดกับกันว่า เนะ
ท่านกา ท่านสมควรจะกินเราเป็นอาหารได้หรือ

กว่า เราไม่ควรกินท่านเป็นอาหาร

ลำดับนั้น องค์พระศาสดาจารย์ก็ตรัสสอนกว่า
ท่านควรจะบริโภคสิ่งที่ควรเป็นอาหาร

กาได้สดับพระพุทธโฆษาทททรงประทาน ก็มีความ
 โสมนัสยินดี ถวายอัญชลีกลับหลังยังทอญแห่งตน
 องค์พระทศพลจึงดำรัสสั่งให้มหาชนเลียงหนอน
 นั้นไว้ มหาชนก็กระทำตามพระพุทธบัญญัติ ครั้นกาล
 ต่อมาหนอนนั้นก็ไปตามยถากรรม

ครั้นนั้นสมเด็จพระพุทธองค์เจ้าได้ทรงตรัสเทศนา-
 สุตโสมชาดก และมโหสถชาดก และวิชรชาดกประกาศ
 พระบัญญัติบาปารมย์ของพระองค์ เมื่อจบพระธรรม-
 เทศนาลง พุทธบริษัทหมอปันดิยเป็นอันมาก ก็ได้
 สำเร็จมรรคผล

ครั้นนั้นพระภิกษุทั้งหลาย จึงมาประชุมพร้อมกัน
 ที่ธรรมสภาศาลา ต่างองค์ก็พากันกล่าวสรรเสริญพระ
 บัญญัติของพระพุทธองค์ว่าประเสริฐยิ่งนักหนา ที่สุด
 แต่ปัญหาของสัตว์เดียรฉาน พระองค์ยังทรงพยากรณ์
 ได้ พระบัญญัติของพระจอมไตรโลกเชษฐนั้นวิเศษยิ่ง
 นักหนา

เมื่อพระสงฆ์กล่าวชมบุญญาของพระองค์อยู่อย่าง
 น ส้มเด็จพระจอมมุนิกเสด็จมาสู่ที่ประชุมนั้นแล้ว
 ตรัสถามว่า ท่านทั้งหลายนั่งประชุมสังสนทนากันถึง
 เรื่องอะไร

พระสงฆ์ทั้งปวงกราบทูลว่า ข้าพระองค์ประชุม
 กันกล่าวเชยชมพระบุญญาบารมีแห่งพระองค์

สมเด็จพระศาสดา จึงตรัสแก่พระสงฆ์ทั้งปวงว่า
 ดูก่อนสงฆ์ทั้งปวง ตถาคตจะได้พยากรณ์ปัญหาสัตว์
 เดียรฉานแต่ในชาติหนึ่งชาติเดียวก็หาไม่ได้ ถึงแม้ใน
 อดีตชาติปางก่อน ตถาคตก็ได้เคยพยากรณ์ปัญหา
 แห่งสัตว์เดียรฉานมาแล้ว ก็ทรงดูขณินมิได้ตรัสพระ
 วาจาอันใด

พระสงฆ์ทั้งปวง ประรณากะทราบอดีตนิทานนั้น
 จึงกราบทูลอาราธนา

องค์สมเด็จพระบรมศาสดา ก็ทรงนำมาซึ่งอดีต
 นิทาน ตรัสเทศนาโดยพิสดารว่า :-

ดาบสโพธิสัตว์แก้ปัญหาชะมด ๔ ข้อให้ ครุฑพัง

แต่กาลก่อน ครึ่งท้าวพรหมหัตถ์ครองราชสมบัติ
ในพระนครพาราณสี พระบรมโพธิสัตว์บังเกิดใน
กำเนิดกุมภมัทธพย์มาก เมื่อบิดามารดาล่วงลับไป
แล้ว พระบรมโพธิสัตว์ได้ครองสมบัตินั้นทั้งสิ้น แต่
หากพระองค์ทรงพระปรีชาพิจารณาเห็นว่า เป็นของ
สำหรับอาศัยได้เพียงชีวิต ไม่ยดยาวจึงสละทรัพย์นั้น
ออกให้ทานสิ้นกาล ๗ วัน แล้วแบ่งทรัพย์ที่เหลือจาก
ให้ทานนั้นออกเป็น ๒ ส่วน ถวายเป็นทรัพย์หลวงส่วน
หนึ่ง ให้แก้หมู่ญาติส่วนหนึ่ง ส่วนตนก็ออกไปสู่ป่า
หิมพานต์บวชเป็นฤๅษี บริโภคเผือกมันผลไม้เป็น
อาหาร เจริญกสิณกรรมฐานจนได้ฌานสมาบัติยัง
อยู่ในประเทศนั้นสิ้นกาลนาน

ก็แลในปัจจุันทิศใกล้อาศรมสถานนั้น มีต้นไทร
ใหญ่อยู่ต้นหนึ่ง มีชะมดดำใหญ่อาศัยอยู่ทุกต้นไทรนั้น

ครบนมพญาครุฑตัวหนึ่งเหวี่ยงไปหาอาหาร ยัง
ไม่ได้ พอไปถึงทนนกลงไปจับอยู่ที่กิ่งไทรเห็นชะมด
ใหญ่อยู่ทนน คิดจะฆ่าชะมดกินเป็นอาหาร จึงกล่าว
ล่ำทับด้วยวาจาว่า เฮ้ยชะมด เราจะกินเจ้าเป็นอาหาร

ชะมดได้ฟังครุฑว่ากนกกลัวมาก แต่หากแข็งใจ
ตอบว่า แน่ะครุฑ ท่านว่าท่านจะกินเรานั่นท่านต้อง
แก้ปัญหาลี้กก่อน ถ้าท่านแก้ปัญหาลูก ท่านก็ควร
จะกินเรา ถ้าท่านแก้ไม่ถูกและชนกินเรา เคี้ยวของ
ท่านจะต้องแตกเป็น ๗ ส่วน

พญาครุฑได้ฟังชะมดว่าดังนั้น ก็ตอบว่า เจ้า
ปัญหาอย่างไรก็จงถามมาเถิด เราจะแก้

ชะมดจึงถามว่า อะไรจะงามมากกว่าของทั้งาม
ครุฑแก้ว่า พระจันทร์เมฆวนเพณุนนแหละงาม
กว่าของทั้งามทั้งปวง

ชะมดว่า ท่านแก้ปัญหานี้ไม่ถูก แล้วถาม
ปัญหาข้อ ๒ ต่อไปว่า อะไรจะละเอียดกว่าของที่
ละเอียด

ครุฑแก้วว่า ลำดับประชิดแล้วนั้นแหละละเอียด
กว่าของทะเลเอียดทั้งปวง

ชะมดว่า ท่านแก้ปัญหานี้ไม่ถูก แล้วถามปัญหา
ข้อ ๓ ว่า อะไรจะยาวกว่าของที่ยาว

ครุฑแก้วว่า หนทางที่เป็นที่สัญจรไปมาแห่งหมู่
มนุษย์นั้นแหละยาวกว่าของที่ยาว

ชะมดว่า ท่านแก้ปัญหานี้ไม่ถูกแล้วจึงถามปัญหา
ข้อ ๔ ต่อไปว่า อะไรจะเป็นที่สุดของความไม่มี

ครุฑแก้วว่า ความตายนั้นแหละเป็นที่สุดของความ
ไม่มี

ชะมดว่า ท่านแก้ปัญหานี้ไม่ถูก แล้วจึงว่ากับ
พญาครุฑว่า เราถามปัญหาถึง ๔ ข้อ ท่านก็แก้ไม่ถูก
สักข้อหนึ่ง อย่างนั้นท่านควรจะกินเราได้หรือ ถ้าท่าน
กินกินเราเคี้ยวของท่านจะต้องแตกเป็น ๗ ส่วน แนะ
พญาครุฑ ถ้าท่านประสงค์จะกินเราให้ได้แล้ว ท่าน
กับเราจงพากันไปหาพระดาบส ถ้าพระดาบสท่านแก้

ปัญหาเหมือนท่านแก้ เราจะยอมให้ท่านกิน

เมื่อระมัดระวังอย่างนครทุกเห็นชอบ จึงพากันไป
หาพระฤๅษี ครั้นถึงที่อยู่แห่งฤๅษี ระมัดระวัง ณ ที่
ควรแล้วปราศรัยไต่ถามถึงสุขและทุกข์ของพระฤๅษี ๗
ก็แจ้งความสุขและทุกข์ว่าพอรับรองได้ คือ ไม่สุขนัก
ไม่ทุกข์นัก

ระมัดจึงตอบว่า พญาครุฑนั้นมาจับอยู่ที่ต้นไทร
อ้างว่าจะกินข้าพเจ้าเป็นอาหาร ข้าพเจ้าจึงถามปัญหา
๔ ข้อ พญาครุฑก็ไม่ถูกสักข้อหนึ่ง ข้าพเจ้าจึงชวน
พญาครุฑมาหาท่านผู้เป็นปราชญ์ เพื่อจะให้ท่านช่วย
ตัดสิน ข้อความที่ถามและแก้ปัญหานั้นจะผิดหรือถูก
อย่างไรจะได้สิ้นความสงสัย

พระฤๅษีจึงถามว่า การที่ถามและแก้ปัญหาของ
ท่านทั้ง ๒ เป็นอย่างไร จงว่าไปให้เราฟัง

ระมัดจึงบอกข้อปัญหานั้นว่า ข้าพเจ้าถามพญา
ครุฑว่า อะไรงามกว่าบรรดาสิ่งทั้งสามทั้งหมด พญา

ครุฑแก้วว่า พระจันทร์เมื่อนเพื่องามกว่าสิ่งทั้งาม
ทั้งหมด ข้าพเจ้าว่าไม่ถูก

พระฤษจิงถามพญาครุฑว่า ท่านแก้ปัญหานอย่าง
ชะมดว่านนจริงหรือ

พญาครุฑทกรับว่า จริง

พระฤษจิงว่า ท่านแก้ปัญหานนั้นไม่ถูก คีล ๕
หรือคีล ๘ หรือคีล ๑๐ มีแก่นมนุษย์ผู้ใด มนุษย์ผู้
แหละงามกว่าสิ่งทั้งามทั้งต้น

ชะมดได้สดับคำดังนั้นให้สาธุการว่า สาธุ สาธุ
แล้วกล่าวนปัญหาข้อ ๒ ว่า ข้าพเจ้าถามพญาครุฑว่า
อะไรจะยาวกว่าบรรดาของที่ยาว พญาครุฑแก้ว่า
หนทางที่สำหรับไปมาของมนุษย์นั้นแหละ ยาวกว่า
บรรดาของที่ยาว ข้าพเจ้าว่าไม่ถูก

พระฤษจิงถามพญาครุฑว่า ท่านแก้ปัญหานอย่าง
ชะมดว่านนจริงหรือ

พญาครุฑรับว่า จริง

พระยาฯ ว่า ท่านแก้ปัญหานี้ไม่ถูก เกียรติศัพท์
 เลี้ยงลือ คุณความดีของท่านที่เป็นสัปบุรุษอย่างเดียวนั้น
 นานหลายปีไม่มีที่สุด เพราะคุณความดีของท่านที่เป็น
 สัปบุรุษ ย่อมลือไปตลอดทั่วทิศน้อยและทิศใหญ่
 ถึงว่าตัวท่านจะหาไม่ คุณความดีนั้นก็ไม่สูญ เกียรติ
 คุณของสัปบุรุษนั้นหลายปีไม่มีสิ้นสุด

พระมดไต่ลำดับค่านักให้สาธุการว่า สาธุ สาธุ
 แล้วแก้ปัญหานี้ข้อ ๓ ว่า ข้าพเจ้าถามพญาครุฑว่า
 อะไรจะละเอียดกว่าบรรดาของละเอียด พญาครุฑ
 แก้ว่า ลำดับที่ประชิดแล้วนั้นแหละ ละเอียดกว่าบรรดา
 ของละเอียด ข้าพเจ้าว่าไม่ถูก

พระยาฯ จึงถามพญาครุฑว่า ท่านแก้ปัญหานี้อย่าง
 ชะมดว่าอย่างไรหรือ

พญาครุฑรับว่า จริง

พระยาฯ ว่า ท่านแก้ปัญหานี้ไม่ถูก พระนพโล
 กุตรธรรมและพระปริยัติธรรมซึ่งมีนัยต่าง ๆ นั้นแหละ

ละเอียดกว่าบรรดาของละเอียดทั้งนั้น ชะมดได้สดับ
คำนั้นก็ให้สักการว่า สัก สัก แล้วก็เล่าปัญหา
ข้อ ๔ ว่า ข้าพเจ้าถามพญาครุฑว่า อะไรจะเป็นที่สุด
ของความไม่มี พญาครุฑแก้ว่า ความตายนั้นแหละ
เป็นที่สุดของความไม่มี ข้าพเจ้าว่าไม่ถูก

พระฤษีจึงถามพญาครุฑว่า ท่านแก้ปัญหาย่าง
ชะมดว่านจริงหรือ

พญาครุฑรับว่า จริง

พระฤษีว่า ท่านแก้ปัญหานั้นไม่ถูก อนุปาทา-
ปรีนิพพานความดับสูญไม่เกิดอีกเป็นอีกแห่งกิเลสและ
ชาติภพนั้นแหละเป็นที่สุดของความไม่มี

ชะมดได้สดับคำนั้นก็ให้สักการว่า สัก สัก
เมื่อพระฤษีแก้ปัญหาลงครองนน หมูเทพยเจ้า
ซึ่งสถิตอยู่ในราวไฟก็ชวนกันล้อสักการ

คณะนั้นชะมดจึงว่ากับพญาครุฑว่า แน่ท่านพญา
ครุฑ ท่านแก้ปัญหามิถูกเหมือนพระฤษี ท่านควร

จะกินเราเป็นอาหารได้และหรือ

พญาครุฑตอบว่า เราจะไม่กินท่านเป็นอาหาร

ลำดับนั้น พระฤๅษีก็สั่งสอนพญาครุฑว่า จำเดิม
แต่ขึ้นไปท่านอย่าได้จับสัตว์เป็นกินเป็นภักษาหารต่อไป
และให้พญาครุฑนั้นตั้งอยู่ในศีล ๕ พญาครุฑก็ไหว
ลาพระดาบส กระทำประทักษิณแล้วกลับไปสู่สถาน
ที่อยู่แห่งตน

องค์พระศัพททรงแสดงอดิตินิทานนั้นจบแล้วจึง
ตรัสว่า ดูก่อนสังฆทั้งปวง ตถาคคจะได้อภัยโทษของ
สัตว์เดยรรจนานแต่ในชาติหนึ่งเท่านั้นก็หาไม่ ถึงแม้ใน
ชาติปางหลังเราก็อภัยโทษของสัตว์เดยรรจนาน เช่น
กล่าวมานี้ แล้วก็ตรัสประมวลชาดกว่า ในชาตินั้น
พระสิริมหามายา เป็นมารดา พระสิริสุทโชนเป็น
พระยาพาราณสี พระสารีบุตรเป็นขมด พระโมค-
คัลลานเป็นครุฑ พุทธบริษัททั้งปวงเป็นหมู่ญาติ เรา
ตถาคคคือดาบสในกาลครั้งนั้นแล.

จบ มหาสัณฐชาดก

สุวรรณภูมิชาตก - เรื่องสุวรรณภูมิ

ทรงปรารภแก้ปัญหของพระองค์

ครั้งหนึ่ง พระภิกษุสงฆ์ประชุมกันในธรรมสภา-
ศาลา กล่าวสรรเสริญพระปัญญาของพระพุทธองค์ ซึ่ง
ทรงแก้ปัญหาเปลืองความสงสัยของเทวดา และมนุษย์
ได้ทุกอย่างทุกประการ องค์พระศาสดาจารย์ได้ทรง
สดับด้วยทิพยโสดทวาร จึงเสด็จมาสู่ที่สถิตินิพพานแล้ว
ดำรงสถิตาม พระสงฆ์ทั้งปวงก็ทูลความตามทูลสั่งสนทนา
กัน สิ้นแต่พระจอมธรรมจึงตรัสว่า ดูก่อนสงฆ์ทั้งปวง
ตถาคตจะได้แก้ปัญหา เปลืองความสงสัยของเทวดา
และมนุษย์แต่ในชาติหนึ่งก็หาไม่ได้ แม้ในชาติปางหลัง
ตถาคตก็ได้อแก้ปัญหา ๑๐ ข้อ ตรัสแล้วทรงนั่งอยู่
พระสงฆ์ทั้งปวงก็กราบทูลอาราธนา พระพุทธองค์จึง
ทรงนำอดีตนิทานมาตรัสเทศน์ว่า

แต่กาลปางหลัง ครั้งพระเจ้าพรหมทัตเสวยราช-

สมบัติในพระนครพาราณสี พระเจ้าพรหมทัตทรง
 ประพฤติประเวณีกับพระราชเทวีครั้งเดียว นางนั้นก
 ทรงครรภ์ พระเจ้าพรหมทัตทรงสงสัยว่าพระราชเทวี
 ลักลอบรวมประเวณีกับบุรุษอื่น ครั้นเวลากลางคืนก็
 ดำรัสสั่งให้เพชฌฆาตเอาพระราชเทวีไปประหารชีวิต
 เสีย

เทวดาตกลงนายเพชฌฆาตด้วยอำนาจบารมีของ
 พระโพธิสัตว์ซึ่งอยู่ในครรภ์ ให้นายเพชฌฆาตนำ
 พระราชเทวีไปเลี้ยงไว้ไม่ประหารชีวิต เมื่อครบ
 กำหนดทศมาสแล้ว นางก็ประสูติพระโพธิสัตว์มี
 พระรณะอันงามเหมือนทองคำ นายเพชฌฆาตกับพระ
 ราชเทวี จึงขนานนามพระโพธิสัตว์ว่าสุวรรณกุมาร
 พระโพธิสัตว์ทรงวัฒนาการอยู่ในบ้านนายเพชฌาตจน
 อายุได้ ๗ ขวบ

เทวดาถามปัญหาพระเจ้าพรหมทัต ๑๐ ข้อ

ฝ่ายเทพยดาที่รักษาเศวตฉัตร ประรณนาจะให้
พระโพธิสัตว์ได้ราชสมบัติ จึงสำแดงตนให้ปรากฏว่า
เป็นเทวดาแล้วบอกกับพระเจ้าพรหมทัตว่า เราจะถาม
ปัญหาท่านเป็นความ ๑๐ ข้อ ถ้าท่านแก้ถูกก็จะพ้น
เทวอาชญา ถ้าแก้ไม่ถูก เราจะประหารเคียรท่าน
ด้วยกระบองเหล็กใหญ่ให้แตกเป็น ๗ ภาค แล้วจึง
ถามปัญหาว่า:-

๑. หนึ่งไม่มีสองจะได้แก่อะไร
๒. สองไม่มีสามจะได้แก่อะไร
๓. สามไม่มีสี่จะได้แก่อะไร
๔. สี่ไม่มีห้าจะได้แก่อะไร
๕. ห้าไม่มีหกจะได้แก่อะไร
๖. หกไม่มีเจ็ดจะได้แก่อะไร
๗. เจ็ดไม่มีแปดจะได้แก่อะไร

๘. แปดไม่มีเก้าจะได้แก่อะไร
 ๙. เก้าไม่มีสิบจะได้แก่อะไร
 ๑๐. สิบไม่มีสิบเอ็ดจะได้แก่อะไร

พระเจ้าพรหมทัตได้ทรงฟังปัญหาทั้ง ๑๐ ข้อ ก็จน
 ปัญญาแก้ไม่ได้ จึงดำรัสสั่งให้ประกาศแก่ชาวเมือง
 ว่า ถ้าผู้ใดแก้ปัญหา ๑๐ ข้อนั้นได้แล้วจะยกราชสมบัติ
 ให้แก่ผู้นั้น

สุวรรณกุมารโพธิสัตว์รับอาสาแก้ปัญหา

ฝ่ายนายเพชรฆาตได้ฟังพระราชดำรัสนั้น ครั้น
 กลับจากที่เฝ้าไปถึงบ้าน จึงเล่าเรื่องให้พระราชเทวีฟัง
 พระโพธิสัตว์ได้สดับจึงบอกแก่นายเพชรฆาตว่า จะ
 รับแก้ปัญหานั้นได้ ครั้นรุ่งขึ้นนายเพชรฆาตจึงเข้าไป
 เฝ้ากราบทูลตามถ้อยคำพระโพธิสัตว์

พระเจ้าพรหมทัตยังแคลงพระทัยจึงทรงชักให้นาย
 เพชรฆาตว่า บุตรของท่านสามารถจะแก้ปัญหาก็
 แหนหรือ

นายเพชรฆาตกราบทูลขอผลัดไปสอบถาม พระ
โพิศสัตว์^๑กายนคำอยู่อย่างนั้น นายเพชรฆาตก็กลับมา
กราบทูล

พระเจ้าพรหมทศก^๒ทรงโลม^๓นั้^๔ตรัสถามว่า บุตร
ของท่านจะให้ทำอะไรบ้างหรือไม่ในการที่จะแก้^๕ปัญหา

นายเพชรฆาตก็ถวายบังคมลา มาถามพระโพิ
สัตว์ ๆ บอกว่า ให้แต่งพระนครและให้แต่งหนทาง
ตั้งแต่บ้านนายเพชรฆาตมาจนถึงพระราชวัง ให้ตั้ง
บัลลังก์ กางเศวตฉัตรบนพระราชมณเฑียร แล้วให้
เอาช้างพระที่นั่งมงคลหัตถิ มารับพระองค์ที่บ้านนาย
เพชรฆาตเข้าไปยังพระราชวัง นายเพชรฆาตก็กลับ
มากราบทูลตามถ้อยคำของพระโพิสัตว์

พระเจ้าพรหมทศกให้แต่งพระนครและถนนหน
ทาง ผูก^๑ลำ^๒อ้อยและต้นกล้วย ตั้งหมอนำ บั^๓ก^๔ชงและ
ฉัตรพัดโบกจามรสองข้างมรรคาตาดเพดานติดดาวทอง
พนัก^๕โรย^๖ข้าวตอกดอกไม้ & อย่างตลอดหนทาง แล้ว

ให้ประทับข้างพระที่นั่งมงคลหัตถ์ไปคอยรับพระโพธิ-
สัตว์

ฝ่ายพระโพธิสัตว์ก็แต่งองค์แล้วชนทรงมงคลหัตถ์
พร้อมด้วยหมู่อำมาตย์พราหมณ์คหบดีเวดล้อม เป็น
ยศบริวารไปสู่พระราชวัง ชนผู้มณเฑียรนั่งบนบัลลังก์
แล้วทูลเชิญให้พระเจ้าพรหมที่ตตามปัญหา พระเจ้า
พรหมที่ตตามตามนัยทิวเขาถาม ว่าหนึ่งไม่มีสอง
เป็นต้นจะได้แก่อะไร

พระโพธิสัตว์ก็แก้ว่า หนึ่งไม่มีสองนั้นได้แก่องค์
พระสัมพันธัญญบรมครูเจ้า

เทวดาทรรักษาเศวตฉัตรก็ไปรยแก้ว ๗ ประการ
ลงมาบูชา พระเจ้าพรหมที่ตกับบูชาด้วยมงคลหัตถ์

สองไม่มีสาม พระโพธิสัตว์ก็แก้ว่า ได้แก่วง
อาทิตย์และดวงจันทร์

เทวดาก็ให้สาธุการ พระเจ้าพรหมที่ตบูชาด้วย
มงคลหัตถ์

สามไม่มีสี่ พระโพธิสัตว์แก้วว่า ได้แก้วมณี ๓ คือ
 กามภพ รูปภพ อรูปภพ
 เทวดากให้สักการ พระเจ้าพรหมทตบุชาด้วย
 หญิง

สี่ไม่มีห้า พระโพธิสัตว์แก้วว่า ได้แก้วทิศใหญ่ทั้ง
 ๔ คือ บุรพา อุตระ ประจิม ทักษิณ
 เทวดาบูชาด้วยผ้าทิพย์ พระเจ้าพรหมทตบุชา
 ด้วยทาสาและทาสี

ห้าไม่มีหก พระโพธิสัตว์แก้วว่า ได้แก้วแม่น้ำใหญ่
 ทั้ง ๕

เทวดาบูชาด้วยผ้าทิพย์ พระเจ้าพรหมทตบุชา
 ด้วยคลังผ้า

หกไม่มีเจ็ด พระโพธิสัตว์แก้วว่า ได้แก้วเทวดาใน
 ๖ ชั้นฟ้า

เทวดากให้สักการ พระเจ้าพรหมทตบุชาด้วย
 นางรำ ๑๖ นาง

เจ็ดไม่มีแปด พระโพธิสัตว์แก้ว ไต่แก้ว
โพชฌงค์ ๗

เทวดาก็ให้สักการ พระเจ้าพรหมที่บูชาด้วย
พระราชบุตรและพระมเหสี

แปดไม่มีเก้า พระโพธิสัตว์แก้ว ไต่แก้วสูง-
คิกมรรค ๘

เทวดาก็ให้สักการ พระเจ้าพรหมที่บูชาด้วย
สมบัติอุปราช

เก้าไม่มีสิบ พระโพธิสัตว์แก้ว ไต่แก้วพระ
นพโลกุตรธรรม ๙ คือ มรรค ๔ ผล ๔ นิพพาน ๑

เทวดาก็ให้สักการ พระเจ้าพรหมที่บูชาด้วย
พระองค์

สิบไม่มีสิบเอ็ด พระโพธิสัตว์แก้ว ไต่แก้วศีล ๑๐

เทวดาก็ไปรดอกไม้เงินดอกไม้ทองและดอกไม้อื่น
แก้ว ๗ ประการลงมาบูชา พระเจ้าพรหมที่ตกยกราช
สมบัติบูชา

สุวรรณกุมารโพธิสัตว์ครองราชสมบัติ

ฝ่ายอำมาตย์และพราหมณ์และคหบดีทั้งหลาย ก็
ยกธงขนกะทำการสักการบูชา และช่องสักการ
ลำดับนั้นนายเพชรฆาตจึงกราบทูลว่า ข้าพระพุทธ-
เจ้าได้นำพระราชเทวีไปไว้ที่บ้าน มิได้ช้า จึงได้
ประสูติพระบรมโพธิสัตว์เจริญมาจนพระชนม์ได้ ๗
ขวบ และได้มาแก้ปัญหาน พระเจ้าพรหมทัตได้ทรง
ทราบเหตุนี้จึงทรงพระโสมนัสยิ่งนัก จึงให้จัดการ
ราชาภิเษกพระบรมโพธิสัตว์เสวยราชสมบัติแทนพระ
องค์ แล้วให้ไปรับพระราชเทวีเข้ามาไว้ในพระราช
วัง ตั้งเป็นพระอัครมเหสีอย่างเดิม

ส่วนพระบรมโพธิสัตว์เมื่อได้ครองราชสมบัติแล้ว
ก็ให้ตั้งโรงเรียน ๖ ตำบล สละพระราชทรัพย์วันละ
๖ แสน ครองราชสมบัติโดยทศพิธราชธรรม ทรงตั้ง
สอนพระบรมวงศานุวงศ์มีพระราชบิดา เป็นต้น และ

ประชุมชนข้าราชการ และราษฎรให้ตั้งอยู่ในธรรม
สุจริต จนนตรานเท่าเสด็จสวรรคต ก็ไปบังเกิดในวิมาน
ทอง อันมีกำหนด ๒๕ โยชน์ พร้อมด้วยทิพยสมบัติ
อยู่ในดุสิตพิภพ

ฝ่ายชนทั้งหลายที่ประพฤติดำค้ำสอนของพระโพธิ
สัตว์ เมื่อตายแล้วก็พากันไปเกิดในสวรรค์

เมื่อพระพุทธองค์ทรงแสดงนิทานจบลงแล้ว จึง
ตรัสประมวลสังฆาตกว่า ครุณนอานนทเปนนายเพชฌ
ฆาต สุริบุตรเป็นเทวดารักษาเศวตฉัตร พระสิริ
มหายาเป็นพระราชเทวี พระสิริสุทโชนเป็นพระ
เจ้าพรหมทัต พุทธบริษัทเป็นชาวพระนคร เราตถาคต
เป็นสุวรรณกุมาร.

จบ สุวณณกุมารชาดก.

ไหว้พระก่อนนอน

ก่อนจะเข้านอน เข้าไปในห้องพระ จุดธูปเทียน
บูชาพระ แล้วนั่งคุกเข่าประณมมือไว้เพียงหน้าอก
กล่าวคำนมัสการพระรัตนตรัยว่า

อะระหัง สัมมาสัมพุทโธ ภะคะวา, พุทธัง
ภะคะวันตัง อะภิวาเทมิ (กราบลง)

สวากขาโต ภะคะวะตา ธัมโม, ธัมมัง นมัส-
ส่ามิ (กราบลง)

สุปฏิปันโน ภะคะวะโต สาวะกะสังโฆ, สังฆัง
นะมามิ. (กราบลง)

กล่าวคำนมัสการพระพุทธเจ้า ๓ หน ดังนี้

นะโม ตัสสะ ภะคะวะโต อะระหะโต สัมมา-
สัมพุทโธ

นะโม ตัสสะ ภะคะวะโต อะระหะโต สัมมา-
สัมพุทโธ

นะโม ตัสสะ ภะคะวะโต อะระหะโต สัมมา-
 สัมพุทฺธัสสะ

กล่าวคำปฏิญาณถึงพระรัตนตรัย ดังนี้ :-

พุทฺธัง สาระณัง คัจฉามิ ฌัมมัง สาระณัง
 คัจฉามิ สังฆัง สาระณัง คัจฉามิ

ทุตฺติยัมปิ พุทฺธัง สาระณัง คัจฉามิ ทุตฺติยัมปิ
 ฌัมมัง สาระณัง คัจฉามิ ทุตฺติยัมปิ สังฆัง สาระณัง
 คัจฉามิ

ตะตฺติยัมปิ พุทฺธัง สาระณัง คัจฉามิ ตะตฺติยัมปิ
 ฌัมมัง สาระณัง คัจฉามิ ตะตฺติยัมปิ สังฆัง สาระณัง
 คัจฉามิ

สวดสรรเสริญพระพุทฺธคุณ ดังนี้ :-

อิตฺถิํ โส ภะคะวา อะระหัง สัมมาสัมพุทฺโธ,
 วิชาจะระณะสัมปันโน สุคะโต โลกะวิทู, อะนุตตะโร
 ปุริสะทัมมะสาระถิ สัตถา เทวะมะนุสสานัง พุทฺโธ
 ภะคะวาติ

หมอบลง แล้วกล่าวคำขอมาโทษพระพุทธเจ้า
ดังนี้ :-

กาเยนะ วาจาเยนะ วะ เจตะสา วา พุทธเช
กุกัมมัง ปะกะตัง มะยา ยัง พุทธโธ ปะฏิคคัณ्हะตุ
อจจะยันตัง กาลันตะเว สังวะริตุง วะ พุทธเช.

งเขชน แล้วสวดสรรเสริญพระธรรมคุณ ดังนี้ :-

สวากขาโต ภะคะวะตา ธัมโม สันทิฏฐิโก
อะกาลิโก เอหิปัสสิโก, โอปะนะยิโก ปัจจัตตัง
เวทิตัพโพ วิญญูหิต.

หมอบลง แล้วกล่าวคำขอมาโทษพระธรรม
ดังนี้ :-

กาเยนะ วาจาเยนะ วะ เจตะสา วา ธัมเม
กุกัมมัง ปะกะตัง มะยา ยัง, ธัมโม ปะฏิคคัณ्हะตุ
อจจะยันตัง กาลันตะเว สังวะริตุง วะ ธัมเม.

งเขชน แล้วสวดสรรเสริญพระสังฆคุณ ดังนี้ :-

สุปะฏิบันโน ภาคะวะโต ส้าวะกะสังโฆ, อุชุปะฏิ-
 บันโน ภาคะวะโต ส้าวะกะสังโฆ, ญายะปะฏิบันโน
 ภาคะวะโต ส้าวะกะสังโฆ, สามิจิปะฏิบันโน ภาคะวะโต
 ส้าวะกะสังโฆ, ยะทิหัง จัตตาริ ปุริสะยุคานิ อัฏฐะ
 ปุริสะปุคคะลา, เอสะ ภาคะวะโต ส้าวะกะสังโฆ,
 อาหุเนยโย ปาหุเนยโย ทักขิเนยโย อัญชะลิกระ-
 ณีโย, อะนุตตะรัง ปุญญักเขตตัง โลกัสสาติ.

หมอบลง แล้วกล่าวคำขอมาโทษพระสงฆ์ดังนี้:—

กาเยนะ วาจาเย วะ เจตะสา วา สังฆे
 กุกัมมัง ปะกะตัง มาया ยัง, สังโฆ ปะฏิคคัณหะตุ
 อัจจะยันตัง กาลันตะเร สังฆะริตุง วะ สังฆे.

คำถวายทานต่าง ๆ

คำถวายสังฆทาน

อิมานิ มะยัง ภันเต ภคฺตานิ สะปะริวารานิ
ภิกขุสงฺฆัสสํ โอนนชยามะ สาธุ โน ภันเต สังโฆ
อิมานิ ภคฺตานิ สะปะริวารานิ ปะฏิคคัณหาตุ อัมหากัง
ทีฆะรัตตัง หิตายะ สุขายะ.

แปลว่า ข้าแต่พระสงฆ์ผู้เจริญ ข้าพเจ้าทั้งหลาย
ขอถวายภัตตาหารกับของบริวารเหล่านี้ แก่ภิกษุสงฆ์
ขอพระสงฆ์จงรับภัตตาหารกับของบริวารเหล่านี้ ของ
ข้าพเจ้าทั้งหลาย เพื่อประโยชน์และความสุข แก่
ข้าพเจ้าทั้งหลายสิ้นกาลนานเทอญ.

คำถวายผ้าป่า

เอตานิ มะยัง ภันเต จีวะรานิ สังฆัสสํ
โอนนชยามะ สาธุ โน ภันเต สังโฆ เอตานิ
จีวะรานิ ปะฏิคคัณหาตุ อัมหากัง ทีฆะรัตตัง
หิตายะ สุขายะ.

แปลว่า ข้าแต่พระสงฆ์ผู้เจริญ ข้าพเจ้าทั้งหลาย
 ขอน้อมถวายจวาททั้งหลายเหล่านี้ แก่พระสงฆ์ ขอ
 พระสงฆ์จงรับจวาททั้งหลายเหล่านี้ของข้าพเจ้าทั้งหลาย
 เพื่อประโยชน์และความสุข แก่ข้าพเจ้าทั้งหลาย สิ้น
 กาลนานเทอญ.

คำถวายผ้าอาบน้ำฝน

อิมานิ มะยัง ภันเต วัสติกะสาฎิกะจีวะราणि
 สังฆัสสะ โอนะชะยามะ สาธุ โน ภันเต สังโฆ
 วัสติกะสาฎิกะจีวะราणि ปะฏิคคัณหาตุ อัมหากัง ที่ชะ-
 รัตตัง หิตายะ สุขายะ.

แปลว่า ข้าแต่พระสงฆ์ผู้เจริญ ข้าพเจ้าทั้งหลาย
 ขอน้อมถวายผ้าอาบน้ำฝนเหล่านี้แก่พระสงฆ์ ขอพระ
 สงฆ์จงรับผ้าอาบน้ำฝนทั้งหลายเหล่านี้ ของข้าพเจ้า
 ทั้งหลาย เพื่อประโยชน์และความสุข แก่ข้าพเจ้า
 ทั้งหลาย สิ้นกาลนานเทอญ.

คำถวายกฐิน

ถวายอย่างธรรมยุต

อิมัง ภันเต สะปะริวารัง กะฐินะทุตฺตัง สังฆัสสะ
 โอนินชะยามะ สาธุ โน ภันเต สังโฆ อิมัง
 สะปะริวารัง กะฐินะทุตฺตัง ปะฏิคคัณหาตุ ปะฏิคคะ-
 เหตุสวา จะ อิมินา ทุตฺเตนะ กะฐินัง อตตะระตุ
 อัมहाกัง ทิฆะระตฺตัง หิตายะ สุขายะ.

แปลว่า ข้าแต่พระสงฆ์ผู้เจริญ ข้าพเจ้าทั้งหลาย
 ขอน้อมถวายผ้ากฐิน กับทั้งบริวารเหล่านี้ แก่พระสงฆ์
 ขอพระสงฆ์จงรับผ้ากฐินกับทั้งบริวารเหล่านี้ ของ
 ข้าพเจ้าทั้งหลาย รับแล้วจงกรานกฐินด้วยผ้านี้ เพื่อ
 ประโยชน์และความสุขแก่ข้าพเจ้าทั้งหลาย สิ้นกาล
 นานเทอญ.

ถวายอย่างมหานิกาย

อิมัง สะปะริวารัง กะฐินะจีวะระทุตฺตัง สังฆัสสะ
 โอนินชะยามะ. (ว่า ๓ หน)

แปลว่า ข้าพเจ้าทั้งหลาย ขอน้อมถวายฝักสุลิน
จิวรกับทงบริวารนแก่พระสงฆ์.

คำถวายในเวลาทักษาตร

ก่อนจะใส่บาตรให้ยกของขึ้นจบเสียก่อน แล้วกล่าว
คำถวายในใจว่า:-

สุทินนัง วะตะ เม ทานัง อาสะวกัชชะยาวะหัง
โหตุ.

แปลว่า ข้าพเจ้าถวายทานดีแล้ว ขอจงหมดสิ้น
อาสวกิเลสเถิด

คำถวายสลากภัตต์

เอตานิ มะยัง ภันเต ภัตตานิ สะปะริวารานิ
อะสุกัณฐาเน สุวปีตานิ ภิกขุสังฆัสสะ โอนนชะยามะ
สาธุ โน ภันเต สังโฆ เอตานิ ภัตตานิ สะปะริ-
วารานิ ปะฏิคคัณหาตุ อัมहाกัง ทิฆะรตตัง หิตายะ
สุखायะ.

แปลว่า ข้าแต่พระสงฆ์ผู้มีคุณ ภัตตาหารกับทั้ง
บริวารทั้งหลาย ทดตั้งไว้ ณ ที่โน้นนั้น ข้าพเจ้าทั้งหลาย
ขอน้อมถวายแก่ภิกษุสงฆ์ ขอพระสงฆ์จงรับซึ่งภัตตา-
หาร กับทั้งบริวารเหล่านั้นของข้าพเจ้าทั้งหลาย เพื่อ
ประโยชน์และความสุข แก่ข้าพเจ้าทั้งหลาย สันกาล
นานเทอญ.

คำถวายข้าวสาร

อิมานิ มะยัง ภันเต ตันตุลานิ สะปะริวารานิ
สังฆัสสละ โอนเณชะยามะ สาธุ โน ภันเต สังโฆ
อิมานิ ตันตุลานิ สะปะริวารานิ ปะฏิคคัณหาตุ
อัมहाกัง ทิฆะระตัง หิตายะ สุขายะ.

แปลว่า ข้าแต่พระสงฆ์ผู้มีคุณ ข้าพเจ้าทั้งหลาย
ขอน้อมถวายข้าวสารกับของอื่น ๆ เหล่านี้แก่พระสงฆ์
ขอพระสงฆ์จงรับข้าวสารกับของอื่น ๆ เหล่านี้ ของ
ข้าพเจ้าทั้งหลาย เพื่อประโยชน์และความสุขแก่
ข้าพเจ้าทั้งหลาย สันกาลนานเทอญ.

คำถวายผ้าจ่านำพรรษา

อิมานิ มะยัง ภันเต วัสส์สาวาสิกะจีวะรานิ สังฆัสสะ
 โอนนชะยามะ สาธุ โน ภันเต สังโฆ อิมานิ
 วัสส์สาวาสิกะจีวะรานิ ประภูคคัณหาตุ อัมหากัง ที่ชะ-
 รัตตัง หิตายะ สุขายะ.

แปลว่า ข้าแต่พระสงฆ์ผู้มีเจริญ ข้าพเจ้าทั้งหลาย
 ขอน้อมถวายผ้าจ่านำพรรษาเหล่านี้แก่พระสงฆ์ ขอ
 พระสงฆ์จงรับผ้าจ่านำพรรษาเหล่านี้ เพื่อประโยชน์
 และความสุขแก่ข้าพเจ้าทั้งหลาย สิ้นกาลนานเทอญ.

คำถวายเสนาสนะ

อิมานิ มะยัง ภันเต เสนาสะณานิ อาคะ-
 ตานาคะตัสสะ จาตุททิสัสสะ สังฆัสสะ โอนนชะยามะ
 สาธุ โน ภันเต อิมานิ เสนาสะณานิ ประภูคคัณหาตุ
 อัมหากัง ที่ชะรัตตัง หิตายะ สุขายะ.

แปลว่า ข้าแต่พระสงฆ์ผู้มีเจริญ ข้าพเจ้าทั้งหลาย

ขอน้อมถวายเสนาสนะเหล่านี้แก่พระสงฆ์ อันมาแต่
ทิศทั้ง ๔ ทงทมาแล้วและยังไม่ได้มา ข้าแต่พระสงฆ์
ผู้เจริญ ขอพระสงฆ์จงรับเสนาสนะเหล่านี้ของข้าพเจ้า
ทั้งหลาย เพื่อประโยชน์และความสุขแก่ข้าพเจ้า
ทั้งหลาย สันกาลนานเทอญ.

คำถวายศาลา

อิมัง ภันเต ฐัมมะสะภาศาลัง อาคะตนาาคะตัสสะ
จาตุททิสัสสะ สังฆัสสะ โอนะชะยามะ สาธุ โน
ภันเต สังโฆ อิมัง ฐัมมะสะภาศาลัง ปะฏิคคัณหาตุ
อัมหากัง ที่ชะรัตตัง หิตายะ สุขายะ.

แปลว่า ข้าแต่พระสงฆ์ผู้เจริญ ข้าพเจ้าทั้งหลาย
ขอน้อมถวายธรรมสภาศาลานี้ แก่พระสงฆ์อันมาแต่
ทิศทั้ง ๔ ทงทมาแล้วและยังไม่ได้มา ข้าแต่พระสงฆ์
ผู้เจริญ ขอพระสงฆ์จงรับธรรมสภาศาลานี้ของข้าพเจ้า
ทั้งหลาย เพื่อประโยชน์และความสุขแก่ข้าพเจ้า
ทั้งหลาย สันกาลนานเทอญ.

คำถวายข้าวพระพุทธ

อิมัง สูปะพระยัญชนะนะสัมปันนัง โภชนะนัง อุทะกัง
วะรัง พุทธัสสะ ปุเชมิ.

แปลว่า ข้าพเจ้าขอบูชาพระพุทธเจ้าด้วยโภชนะ
พร้อมทั้งแกงและกับและน้ำอันประเสริฐนี้.

คำถวายข้าวพระพุทธ

เสตัง มังคะลัง ยาจามิ.

แปลว่า ข้าพเจ้าขอสิ่งที่ดีอันเป็นมงคลนี้.

พิธีอาราธนาต่าง ๆ

คำอาราธนาศีล ๕

มะยัง ภันเต ติสระเณนะ สะหะ ปญฺจะ สीलานิ

ยาจามะ

ทุติยัมปิ มะยัง ภันเต ติสระเณนะ สะหะ

ปญฺจะ สीलานิ ยาจามะ

ตะติยัมปิ มะยัง ภันเต ติสระเณนะ สะหะ

ปญฺจะ สीलานิ ยาจามะ

(คนเดียวนเปลี่ยน มะยัง เป็น อะหัง, ยาจามะ เป็น
ยาจามิ)

คำอาราธนาศีล ๘

มะยัง ภันเต ติสระเณนะ สะหะ อฏฺฐะ สीलานิ

ยาจามะ

ทุติยัมปิ มะยัง ภันเต ติสระเณนะ สะหะ

อฏฺฐะ สीलานิ ยาจามะ

ตะตียัมปี่ มะย้ง ภั้นเต ตีสระระเนนระ สะหะ
อฏฐังคะ สีสานิ ยาจามะ

(คนเดี่ยวเปลี่ยน มะย้ง เป็น อะหัง, ยาจามะ เป็น
ยาจามิ)

คำอาราธนาศีลอุโบสถ

มะย้ง ภั้นเต ตีสระระเนนระ สะหะ อฏฐังคะ-
สะมันนาคะตัง พุทธะบัญญัติตัง อุโปสะถัง ยาจามะ
ตะตียัมปี่ มะย้ง ภั้นเต ตีสระระเนนระ สะหะ
อฏฐังคะสะมันนาคะตัง พุทธะบัญญัติตัง อุโปสะถัง
ยาจามะ

ตะตียัมปี่ มะย้ง ภั้นเต ตีสระระเนนระ สะหะ
อฏฐังคะสะมันนาคะตัง พุทธะบัญญัติตัง อุโปสะถัง
ยาจามะ

(คนเดี่ยวเปลี่ยน มะย้ง เป็น อะหัง, ยาจามะ เป็น
ยาจามิ)

คำอาราธนาธรรม

พรหมา จะ โลกาธิปะติ สะหัมปะติ กัตถัญชะล
 อัมมิวัระรัง อะยาจะณะ สันต๊ะ สะตตะปาประระชักกะชา-
 ติกา เทเสตุ รัมมัง อะนุกัมปิมัง ประชัง.

คำอาราธนาพระปริตร

วิปัตติปะฏิพาหายะ สัพพะสัมปัตติสิทธิยา สัพพะ-
 ทุกะวินาสายะ ประริตตัง พุทธะ มังคะลัง

วิปัตติปะฏิพาหายะ สัพพะสัมปัตติสิทธิยา สัพพะ-
 ภาชะวินาสายะ ประริตตัง พุทธะ มังคะลัง

วิปัตติปะฏิพาหายะ สัพพะสัมปัตติสิทธิยา สัพพะ-
 ไรคะวินาสายะ ประริตตัง พุทธะ มังคะลัง.

กรวดน้ำอย่างย่อ

อิหัง เม ญาตินัง โหตุ สุขิตา โหนตุ ญาตะโย
 หรือจะว่าเป็นคำกลอนภาษาไทยก็ได้ ดังนี้

ขอเดชะตงจิตอุทิศผล
บุญกุศล^๕ไปให้ไพศาล
ถึงบิดามารดาและอาจารย์
ทั้งลูกหลานญาติมิตรสนิทกัน
คนเคยร่วมเคยรักสมัครใคร
มีส่วนได้ในกุศลผลของนั้น
ทั้งเจ้ากรรมนายเวรและเทวน
ขอให้ท่านได้กุศล^๕ผลนั้นเทอญ.

แบบใบปวารณา

ข้าพเจ้าขอน้อมถวายปัจจัย^๕ มีราคา.....บาท
.....สตางค์ ได้มอบแก่ไวยาวัจกรของพระคุณเจ้า
แล้ว เมื่อจำนองอย่างใดในสิ่งควรแก่สมณบริโภค
โปรดเรียกจากไวยาวัจกรของพระคุณเจ้าเทอญ.

ພິມພັກ ໂຮງພິມພິມທາມກຸງກະສັດຍາລັຍ

ຄະນະພະສຳເສງ ທ່ານຄຳບາມິດກິດກາ ໂຕ. 2311

ລາຍພິມ ສູ່ສຳກາງ ຜູ້ພິມພິມໄພວດ ພ. ຄ. 2404
